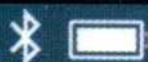


手机英语随身宝

MP3+手机应用软件

李明 主编



带本英语 去旅行



安卓手机用户打开光盘安装应用。

iphone、itouch、ipad用户在APP Store中搜索“手机英语随身宝”下载应用程序



超过瘾的学习体验！开始吧！

苹果手机

装使用



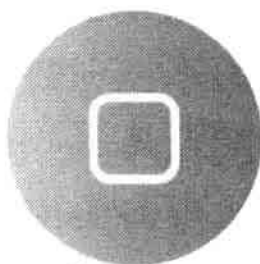
大连理工大学出版社
DALIAN UNIVERSITY OF TECHNOLOGY PRESS

带本英语 去旅行

主编	李明			
编委	曲良珍	陈伟伟	张丽丽	王明生
	张明忠	王永兴	王凯琳	朱会芳
	王晓雪	李龙旭	李 丹	黄 韬
	赵宏磊	高文琦	吴 瑞	张 姝
	张婷婷	张少鹏	蔡常军	曾广贵



大连理工大学出版社
DALIAN UNIVERSITY OF TECHNOLOGY PRESS



图书在版编目 (CIP) 数据

带本英语去旅行 / 李明主编. — 大连: 大连理工大学出版社, 2012.9

ISBN 978-7-5611-7127-1

I. ①带… II. ①李… III. ①旅游—英语 IV.
①H31

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第170556号

大连理工大学出版社出版

地址: 大连市软件园路80号 邮政编码: 116023

发行: 0411-84708842 邮购: 0411-84703636 传真: 0411-84701466

E-mail: dutp@dutp.cn URL: <http://www.dutp.cn>

大连金华光彩色印刷有限公司印刷 大连理工大学出版社发行

幅面尺寸: 100mm × 195mm

印张: 6.625

字数: 162千字

附件: CD光盘1张

印数: 1~5000

2012年9月第1版

2012年9月第1次印刷

责任编辑: 张婵云

责任校对: 王永华

装帧设计: 对岸书影

ISBN 978-7-5611-7127-1

定价: 20.00元

前言

PREFACE

中国是一个非常重视英语学习的国度。从小学就开始，一直到大学毕业，参加工作，英语都是升级、升职不可逾越的一道关卡。然而我们往往是应试能力无敌，语言实际运用能力有限。这样一来，苦了广大在生活工作中切实需要应用英语的朋友们。你手中的这套“手机英语随身宝”就是为提升您的英语口语能力而量身打造的！

我们倡导“用中学，学中用”的口语学习理念。无需花费大量的时间来郑重其事地学习，带一本英语书在身边，随时用到随时翻，随时翻到随时说，一边说一边记。在不影响您其他工作的前提下，也能说一口地道口语。

本系列丛书“手机英语随身宝”分为四册：

《带本英语去旅行》

是您出国旅行中不可或缺的出行语言助手。

《带本英语去上班》

是您应对日常工作中英语口语的不二之选。

《带本英语做外贸》

是您外贸业绩不断提升的最有力的保障。

《带本英语去交际》

是应对各类生活场景中英语会话，交朋识友的最佳拍档。

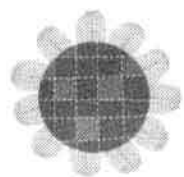
我们根据本书的特色，为每个英语口语话题精心设计了五个板块：



一句话搞定 是本话题最常用的口语句子，学会这几句，即可自如应对本话题的基本会话。



多说三五句 是本话题的拓展增强口语，学习这些句子，您的口语表达更加完整、地道。



3 情景会话 是本话题的标准会话实例，通过真实会话，把前面所掌握的句子应用到实际口语交际中。

4 生词扫盲 把本话题遇到的较难词汇一一罗列，有助于您通过翻阅来加深记忆。

5 英语咖啡 为了缓解您学习枯燥感，摘录一些精彩的英汉对照小语句，供您品读。内容包罗万象：哲理名言、名言警句、影视台词、俗语俚语，无一不囊括其中。

本套书有以下几个非常突出的特色：

1 不占用专门的时间来学习，强调用中学，学中用。随时用到随时翻，随时翻到随时说，一边说一边记。

2 零碎时间提高英语口语。本书不强调学习的系统性，不分场合、不分时间，翻阅本书都会有收获。

3 舒适的手感，特别适宜随身携带，不会成为您出行的累赘。

4 本书配有独家手机英语口语练习软件，支持iphone手机系统。手机练听说+随手书+易查阅=英语口语绝配。根据本书的特色，我们投入大量的资金、时间和经历，开发了iphone、ipad平台的配套学习APP。相比纸质图书，APP可以更便捷地查询、记忆；有更丰富的内容和更生动的互动学习形式。更加入智能语音评分系统，精确到每个单词来纠正您的发音。

在节奏越来越快的现代生活中，我们不强求您有充足的时间来系统地学习英语。但这并不意味着您的学习态度可以松懈。学习形式变化万千，但您的努力和坚持才是说好英语的最大保障。

谨以此书，献给奋发上进如您的朋友们！

编者

2012年8月

目 录

CONTENTS

第一章 计划出游

1. Travelling plans 旅行计划 / 2
2. Enquiring service 咨询服务 / 5
3. Trip classification 旅游分类 / 8
4. Trip scheduling 行程安排 / 11
5. Visa application 申请签证 / 14
6. Air ticket booking 预订机票 / 17
7. Hotel reservation 宾馆预订 / 20
8. Exchanging money 兑换货币 / 23
9. Making preparation 准备出发 / 26

第二章 飞机旅途

1. Flight delay 航班推迟 / 30
2. Flight cancellation 航班取消 / 33
3. Ticket confirmation 确认机票 / 36
4. Changing ticket 更改机票 / 39
5. Safety inspection 安全检查 / 42
6. Checking in before boarding 登机办理 / 45
7. Checking in the luggage 行李托运 / 48
8. Going through customs 海关通行 / 51
9. Services on the plane 机上服务 / 54
10. Luggage claim 行李领取 / 57
11. Open-package inspection 开箱检查 / 60
12. Adjusting jet lag 调整时差 / 63

第三章 交通出行

1. Travelling by train 乘坐火车 / 67



2. On a bus 乘公交车 /70
3. Take the subway 乘坐地铁 /73
4. Taking a taxi 乘出租车 /76
5. Travelling by ship 乘船游览 /79
6. Driving a car 自驾出游 /82
7. Renting a car 租车游玩 /85
8. Parking affairs 停车事务 /88
9. Speeding fines 超速罚款 /91

第四章 酒店住宿

1. Check-in 登记入住 /95
2. Arranging for the luggage 安置行李 /98
3. Hotel safety 酒店事故 /101
4. Laundry service 洗衣服务 /104
5. Fitness service 健身服务 /107
6. Internet service 网络服务 /110
7. Delivering food service 餐饮服务 /113
8. Wake-up call service 催醒服务 /116
9. Message service 留言服务 /119
10. Amenities 客房用品 /122
11. Changing and extending 换房延宿 /125
12. Check-out 结账退房 /128

第五章 餐饮美食

1. Ordering take-away 预订外卖 /132
2. Booking a table 预订餐位 /135
3. Choosing seats 挑选座位 /138
4. Ordering 入座点菜 /141
5. Ordering drinks 点饮品 /144
6. Recommending dishes 推荐美食 /147
7. Trying western food 品尝西餐 /150
8. Trying Chinese food 品尝中餐 /153
9. Delicious fast foods 美味快餐 /156



10. Urging waiters to serve 催促上菜 /159
11. Giving assessment 评价菜品 /162
12. Paying the bill 付款结账 /165

第六章 游览观光

1. Sightseeing information 景点咨询 /169
2. Buying tickets 购买门票 /172
3. Special discount 特殊折扣 /175
4. Sightseeing bus 观光巴士 /178
5. Visiting parks 游玩公园 /181
6. Museums and art galleries 博物馆和美术馆 /184
7. Water sports 水上运动 /187
8. Go snowboarding 雪地滑板 /190
9. Taking photos 摄影留念 /193

第七章 娱乐活动

1. Dancing party 炫动舞会 /197
2. Charming bar 迷情酒吧 /200
3. Passional KTV 激情KTV /203
4. Music and theatre 音乐戏剧 /206
5. Watching matches 观看比赛 /209
6. Going to movies 电影欣赏 /212
7. Going swimming 游泳锻炼 /215
8. Beautifying appearance 美容会馆 /218
9. Bridge and chess 桥牌棋类 /221
10. Playing bowling 打保龄球 /224

第八章 途中购物

1. Special local products 当地特产 /228
2. Flea market 跳蚤市场 /231
3. Crafts and gifts 工艺礼品 /234
4. Jewelry and ornaments 珠宝首饰 /237



5. Shopping in a supermarket 超市购物 /240
6. Electronic products 电子产品 /243
7. Clothes and shoes 衣物鞋类 /246
8. Facial beauty 化妆美容 /249
9. Tax-free consultation 免税咨询 /252
10. Packing requirements 包装要求 /255
11. Refunding 退货退款 /258

第九章 闲聊交友

1. Chatting about holidays 闲聊假日 /262
2. Chatting about weather 闲聊天气 /265
3. Chatting about trips 闲聊旅游 /268
4. Chatting about environment 闲聊环境 /271
5. Chatting about hobbies 闲聊爱好 /274
6. Chatting about jobs 闲聊工作 /277
7. Chatting about seasons 闲聊季节 /280
8. Chatting about sports 闲聊体育 /283
9. Chatting about health 闲聊健康 /286

第十章 生活服务

1. Dialing a call 拨打电话 /290
2. Posting parcels 邮寄包裹 /293
3. Bank service 银行服务 /296
4. Lost and found 失物招领 /299
5. Seeing a doctor 生病急诊 /302
6. Asking the way 迷途问路 /305
7. Finding a toilet 找洗手间 /308



第一章 计划出游





1 旅行计划

Travelling plans

一句话搞定

- 1 你做好旅行的计划了吗?
Have you planned your trip?
- 2 让我听听你的登山计划。
Let me hear about your mountaineering trip.
- 3 我下星期开始度假。
I'll be on holiday next week.
- 4 我们要在海滨避暑。
We want to summer at the seashore.
- 5 你能告诉我南京的一些名胜古迹吗?
Could you tell me some places of historical interest in Nanjing?
- 6 因为天气不好，我们的旅行计划取消了。
Our travel plan was cancelled because of the bad weather.
- 7 我们很忙，不得不推迟所有的旅行计划。
We were very busy and had to hold up on all plans to travel.
- 8 可以告诉我你们这次旅行的预算是多少吗?
Can you tell me how much you are planning to spend on this trip?
- 9 在淡季，度假费用较低。
Holiday prices are lower out of season.
- 10 我要到乡下去度假。
I will go to the countryside to spend my holiday.



多说三五句

A: I'd like to take a sightseeing tour.

B: Where do you want to go?

A: I haven't decided yet. Do you know which tourist trail is the best for this season?

B: Well, it depends. For a short-term or a long-term?

A: A short-term. Only two days.

B: OK. Then I commend you to go to Cucurbit Island for sightseeing.

A: Why go there?

B: Well, the weather is cool there at this time as it's a northern city on the sea. And it is just a five hours' ride from here if you go there by train. Most of all, the sea there is very clear, and there's an ancient city.

A: Oh, it sounds good. I'm going to make a plan for there.

A: 我想去旅游。

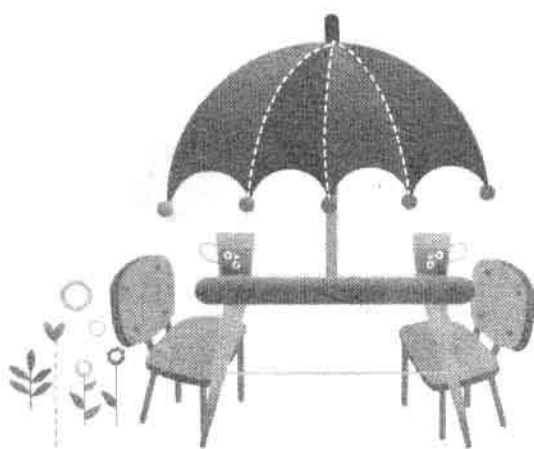
B: 你想去哪里呀?

A: 我还没决定。你知道哪一条线路是最适合这个季节的吗?

B: 那要根据具体情况而定啦。短期的还是长期的?

A: 短期的。只有两天。

B: 哦, 那我推荐你去葫芦岛观光。





A: 为什么去那儿呢?

B: 嗯, 因为那是一座北方的临海小城, 这个时节天气很凉爽。而且离这里只有5个小时的火车车程。尤其是那里海水清澈, 而且还有一座古城。

A: 哦, 听起来蛮好的, 我马上做个去那儿的计划。

生词扫盲

summer v.	避暑	out of season	过季的
seashore n.	海滨	sightseeing n.	观光
historical adj.	历史的	trail n.	线路
cancel v.	取消	commend v.	推荐
busy adj.	繁忙的	Cucurbit Island	葫芦岛
hold up	推迟	ancient adj.	古老的
spend v.	度过		



@英语咖啡 Be thankful for what you have. You have no idea how many people would love to have what you've got.

好好珍惜你拥有的一切吧, 因为你所拥有的正是许多人向往的。

转发 (273) 评论 (355)

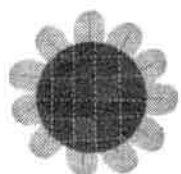


2 咨询服务 Enquiring service

一句话搞定

- 1 你能告诉我旅游的费用吗?
Would you please tell me the rates of the tour?
- 2 这旅行费用里面包括哪些项目?
How many items are included in the tour fee?
- 3 你能推荐一些热门的旅游线路吗?
Can you recommend some popular tours?
- 4 我只有一周的时间来旅行。
I can only be away for a week for the trip.
- 5 有没有观光的包机可以搭乘?
Is there a tourist-chartered flight that we can take?
- 6 请问你能告诉我全程蜜月旅行的价钱是多少吗?
Would you please tell me what the rates are for honeymoon packages?
- 7 这次的旅游是由我们的当地旅游代理商组织安排的。
The tour is arranged by our local travel agent.





8 这条线路多久发一次?

How often does this line set out?

9 我要先付款吗?

Should I pay the fare in advance?

10 你能给我推荐这样的旅游吗?

Can you recommend this kind of tour to me?

多说三五句

A: What would you like to know?

B: Could you tell me the schedule?

A: Let me go to get it.

B: How long is the tour?

A: It lasts for two hours.

B: What's the difference between these tours?

A: This one includes dinners.

B: Can I take the first part of the tour only?

A: I'm afraid it's a whole-day tour.

A: 您想知道些什么?

B: 你能告诉我日程安排吗?

A: 我去给您拿过来。





B: 这条旅行线路要多长时间?

A: 要两个小时。

B: 这些旅行团有什么不同?

A: 这个团包括晚餐。

B: 我能不能只参加旅游线路的第一部分呢?

A: 很遗憾, 这是整日游。

生词扫盲

rate n. 价格

item n. 项目

include v. 包含

fee n. 费用

recommend v. 推荐

chartered adj. 受特许的

honeymoon n. 蜜月

package n. 包, 包裹

arrange v. 安排

set out 开始

fare n. 费用

schedule n. 时间表

last v. 持续

difference n. 不同

afraid adj. 担忧的



@英语咖啡 A glamorous life is quite different from a life of luxury. 人生的精彩与奢华无关。

转发 (370) 评论 (355)



3 旅游分类

Trip classification

一句话搞定

1 你们对跟团感兴趣吗?

Are you interested in taking a package tour?

2 我们决定自助旅游。

We've determined to go on our own.

3 让我们乘坐这趟长途客车旅游一次吧!

Let's go on this coach tour!

4 你喜欢单独旅游还是跟团去旅游呢?

Do you prefer to travel alone or in a group?

5 每年夏天都有许多美国人开着车去旅游。

Many Americans tour by car every summer.

6 我们雇用了一名司机带领我们游览这座城市。

We hired a driver to take us on a tour of the city.

7 那家旅行社保证让游客们满意。

That travel agency guarantees satisfaction to tourists.

8 这家旅游公司对包价旅行团有一定的折扣。

This tour company has discount price on package tours.

9 你可以享受到香港游的超值优惠套餐。

You may receive a premium discount package of Hong Kong tour.

10 10个人一组进行了为期两周的旅行，而且大家一致赞同均摊费用。

A party of ten set out on a two-week tour and agreed to go shares in the expenses.